

# News

Luglio 2023

© Sightsavers/Atul Loke

## Benin e Mali liberi dal tracoma!

In questo numero:  
**Il futuro di tanti bambini  
porta il vostro nome!**

**5x1000, sei ancora in tempo  
per donarlo a Sightsavers Italia**

dal  
**1950**

insieme contro  
la cecità nel  
mondo



# Editoriale

Cari donatori,

desidero subito ringraziarvi per una notizia straordinaria di cui avete il merito. **Avete definitivamente sconfitto il tracoma in Benin e in Mali!** Un risultato straordinario che conferma l'importanza della vostra presenza e della vostra costanza nella nostra lotta contro la cecità.

“Questo è un giorno memorabile!” ha detto con emozione Caroline Harper CEO di Sightsavers “l'eliminazione del tracoma in Benin e in Mali è un grande successo. **Vorrei anche ringraziare tutti i donatori e gli enti che hanno generosamente finanziato il lavoro in questi due paesi**”.

Questo significa che migliaia di bambini, mamme e papà non dovranno più soffrire e vivere la paura della cecità.

**Ma con il vostro grande cuore non vi siete fermati a questo.**

Grazie alla vostra generosità è stato possibile realizzare importanti progetti di educazione inclusiva in Nigeria e Kenya, creati per non lasciare nessuno indietro e assicurare anche ai bambini con disabilità la possibilità di vivere un futuro di speranza e felicità.

Voi fate veramente tanto e potete fare ancora di più con una semplice scelta. **È infatti possibile destinare in modo semplice e gratuito una parte delle proprie tasse donando il 5x1000 a Sightsavers Italia nella dichiarazione dei redditi.**

Nella pagina finale di questo notiziario vi verrà spiegato come fare in modo facile e veloce. **Un gesto semplice che può fare la differenza per molte persone.**

La certezza di vedere la vostra generosità utilizzata in progetti concreti al servizio di chi soffre e rischia di vivere nel buio.

**Grazie di cuore per tutto quello che fate e buona lettura!**



*Michela Ledi*

Michela Ledi  
Responsabile Raccolta Fondi  
Sightsavers Italia Onlus

## Progetti per la vita



# Grazie a voi tutti i bambini sono uguali!

**Per tutti i bambini del mondo andare a scuola vuol dire prepararsi al futuro e deve essere così anche per i bambini con disabilità.**

In Nigeria e in Kenya sono stati realizzati grazie a voi donatori **due progetti educativi innovativi** che consentono a tutti i bambini di poter andare a scuola.

**Hajara** ha beneficiato del progetto SMILE in Nigeria. Attraverso una guida per i genitori sono state fornite le informazioni utili sulle reti di sostegno e



**consigli pratici per sostenere il suo percorso** verso la scuola. Il papà di Hajara è molto orgoglioso di lei e ci dice: “Ama aiutare gli altri. **Non la trattiamo in modo diverso dai suoi fratelli.** A scuola l'interazione con gli altri bambini non era facile,

perché la facevano sempre piangere, ma ora sta migliorando. **È una strada difficile ma ci siamo arrivati**”.

Per ottenere questi risultati è necessario formare gli insegnanti per offrire loro tutti gli strumenti giusti.

**Sabo** è un dirigente scolastico, formato grazie alla

vostra generosità e che lavora in una delle scuole pilota del progetto SMILE.

“**La formazione che ho ricevuto mi ha cambiato**”, racconta con soddisfazione “**tante cose sono cambiate** anche in questa scuola. La discriminazione e il bullismo non ci sono più e il rapporto tra alunni e insegnanti è cambiato. Parliamo dei progressi della scuola e di come gli studenti possono essere aiutati. Per esempio **ci sono delle rampe che usiamo per consentire ai bambini con disabilità di accedere alle loro classi.** La scuola influenza altre scuole qui intorno. Incontriamo i presidi per illuminarli sull'importanza dell'istruzione inclusiva.”

Anche **Zachariah**, insegnante da 13 anni, **ha ricevuto una formazione sull'educazione inclusiva** e la sua scuola è stata scelta per far parte del progetto SMILE.

Dal suo racconto si capisce quanta differenza ci sia da quando è iniziato il progetto di inclusione che voi avete permesso: “**Prima i genitori di bambini con disabilità sentivano che i loro figli non avevano alcuna speranza** e non si preoccupavano di iscriverli a scuola. **Ma questo programma ha contribuito a sensibilizzare i genitori.** Prima gli altri bambini li guardavano e li maltrattavano. Ora siamo in grado di aiutarli a capire che anche i bambini con disabilità sono come loro. **La mia speranza per questi bambini è di vederli un giorno diventare governatori, presidenti e presidi in questo paese**”.

stra! Absalom ha cinque figli e **Irene**, la più piccola, **ha problemi di linguaggio e difficoltà a ricordare le cose.** Quando Absalom ha iscritto Irene all'asilo, l'insegnante gli ha spiegato che il progetto di educazione inclusiva avrebbe aiutato a sostenere il suo apprendimento. “**Ho visto molti miglioramenti in Irene che sono stati resi possibili dal supporto e dall'assistenza che ha ricevuto.** Sightsavers ci ha portato ad un seminario. Ho imparato molto su cosa posso dare a mia figlia e su come posso aiutarla. **C'è un grande cambiamento in lei.** I suoi progressi mi hanno portato molta felicità. **Ora sono certo che possa imparare, visto che la vedo fare le stesse cose che fanno gli altri bambini.**”

Come avete potuto leggere, ancora una volta siete riusciti a portare felicità nelle vite di tanti bambini e delle loro famiglie.

**Il vostro cuore è l'unica chiave per realizzare un futuro di giustizia e speranza per migliaia di bambini.** Un futuro che porta impresso il vostro nome.

**Grazie!**



*Grazie a voi nelle scuole la discriminazione e il bullismo non ci sono più.*

**Sightsavers all'opera**

**Voi fermate il tracoma  
per sempre:**

**anche il Benin e il Mali sono liberi!**

In Benin  
**3,4**  
milioni  
di persone  
protette

Ancora una volta **voi donatori avete dimostrato di avere un grande cuore**: tanti bambini, mamme e papà oggi vi guardano col sorriso e con un'infinita gratitudine.

**Sì, grazie a voi anche in Benin e in Mali è stato eliminato il tracoma!** Anche qui si è realizzato il nostro più grande sogno: debellare questa malattia per sempre in tutti i paesi colpiti.

**Un risultato straordinario che si aggiunge all'eliminazione di questa terribile infezione in Ghana, Gambia e nel 2022 anche in Malawi.**

La CEO di Sightsavers, **Caroline Harper**, ha dichiarato con grande soddisfazione: "Questo è un giorno memorabile. **L'eliminazione del tracoma in Benin e in Mali è un grande successo.** Vorrei anche ringraziare tutti i donatori e gli enti che hanno generosamente finanziato il lavoro in questi due paesi".

A queste parole si aggiungono quelle entusiaste di **Pelagie Boko-Collins**, referente di Sightsavers per le malattie tropicali neglette in Benin: "L'eliminazione del tracoma è un enorme risultato per il nostro paese. **Oggi 3,4 milioni di persone in Benin non rischiano più**

**di perdere la vista** grazie al duro lavoro, all'impegno e alla collaborazione tra governo, operatori sanitari, volontari e organizzazioni come Sightsavers".

Stesso entusiasmo del Direttore di Sightsavers in Mali, **Boubacar Morou Dicko**, che ha dichiarato: "Questo risultato avrà un grande impatto per le persone in Mali. **Abbiamo aiutato il governo a distribuire più di 29 milioni di dosi di antibiotici e ad effettuare circa 90.000 operazioni di tracoma allo stadio avanzato.**"

Inimmaginabile la felicità di chi è guarito dal tracoma ed ha smesso di soffrire! **"Il dolore era sparito. È stato come un miracolo!"**, racconta **Awaou**, una mamma del Benin che è stata operata di trichiasi, la forma più grave e avanzata del tracoma. "Prima che la malattia peggiorasse, facevo il sapone" racconta. "Una volta che mi sono ammalata, non potevo più lavorare. **Gli operatori sanitari di Sightsavers mi hanno portata in ospedale per un intervento gratuito.** Poche settimane dopo l'intervento ho potuto riprendere le mie attività. **Sono molto felice adesso.** Non voglio che i miei nipoti passino quello che ho passato io. **Per me eliminare il tracoma significa essere liberi!**"

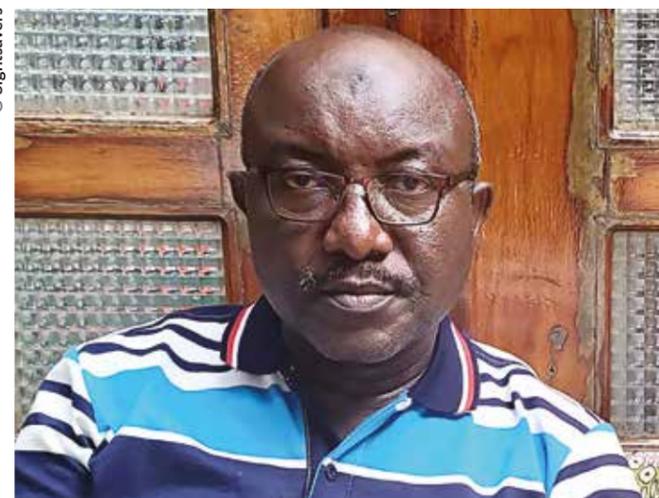


*Awaou è tornata a vivere, libera dal tracoma!*

Anche **Nanyako**, una vedova con due figli e dieci nipoti, è stata salvata dalla vostra generosità. **Con il vostro aiuto è stata operata di trichiasi e la sua vita è cambiata.**

"Prima dell'intervento, i miei occhi prudevano molto. **È stato attraverso un operatore di Sightsavers che ho saputo di questa opportunità.** È venuto a casa e mi ha informato che potevo guarire. **Dopo l'operazione, tutto il dolore era sparito.** Sono molto felice di pensare che la prossima generazione non soffrirà più".

Queste sono soltanto alcune delle storie di migliaia di bambini, mamme e papà a cui avete ridato la vista. E questo è possibile perché **la vostra generosità permette di formare volontari e operatori sanitari** in grado di combattere efficacemente questa terribile malattia.



Come **Saadou**, uno dei chirurghi a cui avete dato gli strumenti per identificare e operare i malati di trichiasi.

**Come posso proteggere dal tracoma altre comunità?**

**20 euro** per distribuire le medicine a 95 bambini.

**50 euro** per aiutare ad operare una mamma di trichiasi.

**82 euro** per proteggere dalla malattia un'intera comunità.



"Sono coinvolto nelle diverse fasi del percorso di cura e guarigione delle persone. **Partecipo anche alla formazione degli operatori che vanno nella comunità a visitare le famiglie.** Ci hanno portati nelle zone rurali e qui ho capito che **potevo dare una seconda possibilità a tante persone che a causa del tracoma soffrivano molto.** Il nostro aiuto ha permesso loro di andare avanti con le loro vite e questo è molto motivante per me".

Per merito vostro **milioni di persone oggi possono guardare al futuro** con fiducia e speranza. **Continuate ad aiutare chi soffre e chi lavora per eliminare la sofferenza.**

**Fermate il tracoma per sempre.**

# Vi porto tra le persone a cui salvate la vista

PARTE II



Barbara con il sarto Shamsul, nella città di Ulipur.

Come promesso, vi raccontiamo come è proseguita la visita di Barbara al nostro progetto in Bangladesh. Dopo essere stata in ospedale, Barbara è andata in una scuola, dove tutti i bambini venivano sottoposti a test della vista.

“Taposi, una bambina di 11 anni, ha candidamente ammesso di non aver mai visto bene la lavagna e di non aver mai neppure saputo che poteva esserci una soluzione: ora ha ricevuto gli occhiali di cui aveva bisogno e finalmente potrà proseguire i suoi studi con maggior profitto.

Nella piccola città di Ulipur, ho poi incontrato Shamsul, un sarto che non ha mai smesso di cucire e sorridere mentre mi raccontava la sua storia. Ha 65 anni e da 21 lavora con la sua macchina da cucire a pedale su un marciapiede, guadagnando da \$1,50 a \$2 al giorno, di cui spende \$0,20 per il tragitto da e per casa. La cataratta a entrambi gli occhi gli ha impedito di lavorare per sei mesi, fino a quando è stato sottoposto alle due operazioni e ha potuto riprendere

la sua attività. Shamsul **incarna perfettamente l'approccio di Sightsavers**: lavora con umiltà, silenziosamente, ma con continuità e dedizione. E la sua storia spiega **perché facciamo quello che facciamo: con un semplice intervento chirurgico, abbiamo aiutato Shamsul a tornare al suo lavoro, che è l'unica fonte di reddito per lui e sua moglie ed è indispensabile per la loro sopravvivenza.**”

Il viaggio di Barbara si è concluso con la visita a due gruppi etnici originari dell'India e vittime di discriminazioni: gli Oraon e i Santal.

Continua così il suo racconto: “Gli Oraon sono stati relegati forzatamente nel villaggio di Binodpur, con l'intenzione dichiarata di proteggerli, ma in condizioni disumane. Le case sono minuscoli monocalci di lamiera, ampiamente danneggiati dal tempo e dalle inondazioni. **Fino all'arrivo di un operatore di Sightsavers, l'anno scorso, nessuno di loro aveva accesso alle cure oculistiche.** Da allora, 20 persone hanno potuto ricevere gli occhiali e 8 l'intervento di

cataratta di cui avevano bisogno. Una delle donne operate di cataratta, Suko, a 75 anni lavora ancora a giornata nei campi, quindi la vista è necessaria per la sua sopravvivenza.

Nel villaggio di Dhapudaypur, ho poi incontrato Mongli, che è stata operata di cataratta ad aprile. Mongli e le sue nipotine hanno riso per tutto il tempo. Con un gran sorriso, ha detto felice: “Ora vedo meglio, posso occuparmi delle faccende domestiche, lavorare nei campi per guadagnarmi da vivere e preparare il cibo per il bestiame”.

Nonostante i grandi ostacoli che gli Oraon, i Santal e tutte le persone che ho incontrato devono affrontare quotidianamente, grazie a questo progetto e a chi lo sostiene la loro vista sarà salvata e il loro futuro, per quanto non facile, sarà certamente meno difficile”.

**Grazie al vostro prezioso aiuto, la vita delle persone in Bangladesh e in tanti altri Paesi del mondo ogni giorno cambia.**

## Aiutaci a vincere

# Milano Marathon 2023

## Il traguardo di voi donatori



Anche quest'anno la Milano Marathon coi colori di Sightsavers è stata un **bellissimo e sentito evento di solidarietà.**

**Ogni obiettivo è stato raggiunto** e questo appassionante evento sportivo si è trasformato in una grande occasione per raccogliere fondi per la nostra lotta contro la cecità.

**68 runners e 1 maratoneta: 17 staffette che raccontano l'entusiasmo con cui è stata accolta questa manifestazione.**

Tutti i nostri atleti hanno avuto la doppia soddisfazione di partecipare ad una corsa appassionante e di contribuire attivamente a salvare la vita e la vista di tanti bambini. **Grazie ai fondi raccolti da tutti loro, saranno protetti dal tracoma più di 22.200 bimbi!**

Una soddisfazione che anche voi potete vivere decidendo di fare di un vostro momento importante un'opportunità per fare del bene.

**Sì, sono tante le occasioni che si prestano ad una raccolta fondi:** un compleanno, una laurea, un concerto, un battesimo, una cena con gli amici... **ogni vostro momento speciale si può trasformare in un allegro strumento per aiutare chi soffre!**

Contattaci per avere più informazioni chiamando Auriane al numero 02/87380935 o puoi scriverle una e-mail all'indirizzo [aborras@sightsavers.org](mailto:aborras@sightsavers.org).

**Ti aiuterà a far partire la tua raccolta fondi per salvare tante mamme e bambini dalla cecità. Ti aspettiamo!**

# Devolvi il 5x1000 a Sightsavers Italia!

**SPECIALE  
5x1000**

Il 5x1000 è la possibilità di destinare in modo semplice e gratuito una parte delle proprie tasse ad un ente benefico. Tu puoi destinarlo a Sightsavers Italia salvando così la vista di tanti bambini, mamme e papà.

**Sei ancora in tempo per scegliere la vista e la vita!** Sì, se presenti il modello 730 precompilato la scadenza è il **30 settembre 2023** mentre se presenti il modello redditi precompilato o il modello redditi correttivo del 730, la scadenza è invece il **30 novembre 2023**.

**Donando il tuo 5x1000 a Sightsavers Italia salverai tanti bambini dalla cecità:** è un gesto semplice che puoi fare quando compili il modulo della tua dichiarazione dei redditi.

**Segui i tre passaggi qui sotto:**

1. Compila il modulo 730, il CUD o il Modello Unico.
2. Inserisci il nostro codice fiscale **97653640017** nel riquadro "Sostegno delle organizzazioni non lucrative di utilità sociale, delle associazioni di promozione sociale".
3. Ricordati di firmare nell'apposito riquadro in alto a sinistra.

**Se non fai la dichiarazione dei redditi, puoi destinare comunque il tuo 5x1000!** Basta compilare la scheda e presentarla in busta chiusa presso lo sportello di un ufficio postale o a uno sportello bancario che provvederà a trasmetterle all'Amministrazione finanziaria (il servizio è gratuito!) oppure ad un intermediario abilitato alla trasmissione telematica (come il commercialista, CAF, etc.). Quest'ultimo ti rilascerà una ricevuta, attestante l'impegno a trasmettere la tua scelta.

Ricordati che la busta deve riportare la dicitura: "Scelta per la destinazione del cinque per mille dell'Irpef" e deve indicare nome, cognome e codice fiscale del contribuente.

**Il tuo 5x1000 ci aiuterà a sostenere visite agli occhi, operazioni che restituiscono la vista, la formazione di volontari che distribuiscono nei luoghi più lontani le medicine che combattono la cecità... e tanto altro ancora.**

Sei ancora in tempo per donare il tuo 5x1000 a Sightsavers Italia! Basta la tua firma e un bambino non diventerà cieco.

**Grazie per questa scelta fatta col cuore.**

Il nostro  
codice fiscale è

**97653640017**

**Grazie!**